

# 全球視野與在地關懷： 國立臺灣大學亞洲社會比較研究中心

## Connecting the Global and the Local: An Introduction to the Global Asia Research Center, National Taiwan University

藍佩嘉 (Lan Pei-chia)、鍾瑋芸 (Chung Wei-yun)\*

### 一、緣起

國立臺灣大學亞洲社會比較研究中心 (Global Asia Research Center, 簡稱亞比中心, GARC) 於 2017 年成立。這個有著卡通味簡稱的研究中心, 源於韓國金九基金會捐款給臺大社會科學院, 希望促進臺灣與韓國的友好交流。2017 年 8 月, 在當時院長蘇國賢的支持下成立此研究中心, 由藍佩嘉擔任創始主任。

許多國際研究型大學都設有亞洲文化研究中心, 例如哈佛大學亞洲中心 (Asia Center)、多倫多大學亞洲中心 (Asian Institute, Munk School of Global Affairs) 與萊頓大學的國際亞洲研究中心 (International Institute for Asian Studies)。亞洲也有類似旗艦機構, 諸如新加坡國立大學的亞洲研究所 (Asia Research Institute)、首爾國立大學亞洲中心 (SNUAC)。這些研究中心成立目的在於希望透過跨領域的研究與國際合作, 對亞洲文化能有更多了解。在過去, 西方大學的亞洲研究中心多半遵循區域研究 (area studies) 的典範, 在殖民或帝國傳統的影響下, 將亞洲視為經驗的他者, 甚或帶著獵奇的眼光。亞洲研究的成果也偏向用於補充西方理論, 或為這些理論的普世性作驗證。

相較於此, 近年來新成立的亞洲研究中心, 強調將亞洲研究放在全球化的脈絡來考察, 跳脫以地理區域來界定「亞洲」的狹義方式, 故稱之為 Global Asia Studies, 如紐約大學 (NYU)、日本早稻田大學都有類似冠名的中心。而前面提到新加坡、韓國的亞洲研究中心, 也強調以亞洲經驗為主體發展理論, 跳脫過往以西方經驗為主體, 亞洲經驗作為補充或附庸的研究取徑。亞比中心採取類似取徑, 以比較研究、跨國研究為典範, 推動亞洲地區跨社會、跨文化的比較研究, 以及從全球、跨國的尺度進行臺灣研究。

### 二、整合全球視野與在地關懷

亞比中心研究議程可歸納為三個主要方向或視角: 亞洲比較研究 (comparative Asia); 跨國尺度看亞洲 (transnational Asia) 與全球視角看亞洲 (global Asia)。

第一個研究取徑: 從亞洲比較角度切入, 以單一研究者進行跨國比較研究, 這個研究取徑需要較高的語言與時間門檻, 實屬不易, 但亞比中心的研究人員也透過其他方式進行廣義的比較研究, 例如, 不同社會的研究者形成研究團隊, 或透過研討會對比資料與發現, 或者

\* 藍佩嘉現為臺灣大學亞洲社會比較研究中心主任; 鍾瑋芸現為臺灣大學亞洲社會比較研究中心研究員。

以比較的觀點或角度對單一個案進行考察。

第二個研究取徑：跨國尺度看亞洲則源自於移民研究的啟示。移民研究提醒我們不要掉進「方法論上的國族主義」陷阱，也就是以民族國家、單一社會作為既定的分析單位。我們需要從跨國的尺度來考察亞洲區域中日益頻繁的流動與連結，除了資本的外移，亞比中心也關注亞洲內部日益頻繁的人群流動，包括婚姻移民、勞動遷移、投資與專業移民、退休移民等現象，以及流行文化、科學、知識、消費、宗教的跨國傳播。

第三個研究取徑：全球視角看亞洲將研究範圍擴展到「亞洲」在非亞洲社會與文化中的現身與作用，例如北美的亞洲移民，或是非洲的中國投資，呈現亞洲內、外不同社會、人群、制度之間的模仿、競爭、區辨等相互影響。這三種取徑將有助於學界用更宏觀的視角理解亞洲，以及亞洲與其他區域的互動。

除以比較研究、跨國研究看亞洲與探討亞洲在全球的現身與作用外，我們還希望能從全球、跨國的尺度進行臺灣研究。由於中國在過去數十年間的開放與崛起，吸引了大量國際學界的眼光，研究臺灣的國內外學者紛紛抱怨在國際間發表越來越困難。但實際上以臺灣為主體的研究，對亞洲領域乃至於國際研究都有相當啟發。我們認為，若以區域研究的框架研究臺灣，反而難以跳脫臺灣研究被邊緣化的困境，但若將臺灣與發展路徑相近的亞洲國家相比較，除能幫助我們了解臺灣社會在亞洲與世界的普遍性與獨特性，也有助於亞洲經驗的理論化。而以跨國、全球的尺度來研究臺灣，有助於我們突破現今臺灣研究的發展瓶頸。

綜言之，透過比較與跨國研究，我們更能理解亞洲現代性的獨特樣貌，也更能夠累積理論能量來挑戰西方典範的偏誤與限制。例如，東亞社會普遍出現生育、結婚、同居率均低的現象，便對西方現代性經驗衍生的人口轉型理論提出巨大挑戰。臺灣與其他亞洲國家的民主化、政治轉型過程，以及社會運動發展的獨特軌跡，也都具有重構理論的豐富潛力，更易增加臺灣研究在國際學界的能見度與影響力，而這些研究取徑與方法雖能用更宏觀的視角理解亞洲與臺灣，但因牽涉到現象繁複的跨國比較，有賴國際網絡與研究平臺相互參照，以避免

瞎子摸象，因此，亞比中心鼓勵跨領域學者的合作、建立研究與討論的對話平臺，並積極與國內外學者與研究機構合作、交流。

### 三、亞比中心的組織與活動

亞比中心目前有近 60 名成員，他們來自臺大不同院系，包含社會、社會工作、經濟、地理、政治、人類學與國際發展，中心根據同仁的研究興趣區分為六個研究群組（cluster），包括：（一）家庭、人口與性別、（二）族群與移民、（三）經濟、勞動與教育、（四）公民社會與社會運動、（五）都市發展與治理，以及（六）文化、宗教與消費。

亞比中心成員除積極進行研究外，還固定召開會議，與不同領域的同仁分享、討論進行中的研究案，以激盪出新的想法與心得。本中心獲得臺灣大學補助核心群研究計畫「轉變中的臺灣人口：跨國遷徙、人口轉型與全球化」，其中包括五個子計畫：

1. 曾熾芬教授主持的「移工與移民政策的連結：臺灣與南韓的比較」研究計畫，透過比較臺灣與東亞鄰國對中階技術移民與外籍學生的政策，探討亞洲跨國技術移民的推力與拉力。
2. 郭貞蘭副教授主持，吳嘉苓教授協同主持的「跨國生殖：健康風險與管制組裝」計畫，則聚焦人工協助生殖科技資料庫的分析，分析單一胚胎植入的量化趨勢與胚胎植入相關的政策比較。
3. 藍佩嘉主持的「生命經驗、族群認同與跨國連結」計畫，探究即將成年或甫成年的新住民子女在跨國家庭和跨文化婚姻背景下的成長經驗與身分認同，以及新住民配偶與這些新二代子女之間的互動與文化傳承。
4. 黃宗儀教授研究臺港跨境婚姻中的親密性與地方感，透過訪談來臺港妻，探討中港臺地緣政治與婚姻移民幸福感的尺度之關連，與因觀光促成的婚姻移民，由觀光凝視所產生的環境泡泡如何影響女性在親密關係中的身分協商，以及這種移民形態與其他因國家彼此政治、經濟差異而促成的婚姻移民之間的相異性。
5. 陳玉華副教授主持、王驥懋助理教授協同主持的子計

畫則探討婚姻移民對於鄉村人口與勞動力結構的長期影響，他們搜集新住民婚姻、生育等量性資料，分析鄉鎮市區層級的自然增加與社會增加趨勢，藉以瞭解當前鄉村人口的結構與主要特性，並透過統計數據與深度訪談所獲得的質性資料，分析新住民在鄉村地區之勞動參與形式，特別是在農業生產部門的投入與人力影響。

這些計畫聚焦臺灣與亞洲鄰國的社會現象，除探討這些現象的學術意義外，其跨國比較的研究框架，也提供了政策參考的實用價值。

為促成國內外學者間的對話與學術交流，亞比中心定期舉辦國內外學者的演講與若干小型工作坊。此外，我們每年舉辦一個國際研討會，並邀請一位亞洲研究的國際傑出學者擔任「金九教授」提供短期授課，除與國際學界交流，也培養本校學生對跨國現象、國際地緣政治經濟的認識。

在 2018 年，我們邀請到 UCLA 的李靜君 (Ching Kwan Lee) 擔任首位金九教授，開授 Comparative and Global Ethnography 的密集課程，以她的三本專著為研究案例，深入淺出地講解比較與跨國研究的過程與策略。同年 4 月，舉辦「亞洲酷兒比較研究工作坊」，邀請香港大學江紹祺副教授、鄧芝珊講師，印第安納大學 Sara Friedman 教授，以及南加州大學 Jung Minwoo 博士候選人，從年輕同志認同、婚姻平權制度改革、酷兒家庭親族實作，與彩虹資本主義等議題，比較臺灣、香港、中國、韓國、日本等地的同志經驗。2019 年 5 月，黃克先教授籌組的「跨國宗教傳播工作坊」，探討宗教如何隨

著移民的流動及新媒體的發展，開展出錯綜複雜的跨國網絡，從而影響各地的社會文化面貌。吳嘉苓教授規劃「新生殖科技與全球組裝」國際研討會，邀請來自亞洲、歐美等地的相關學者齊聚一堂，以亞洲比較觀點探討人工生殖科技在政治與社會層面的影響與意涵。黃長玲教授在 2019 年 10 月舉辦「東亞的 #MeToo 運動」國際論壇，探討 MeToo 運動在中日臺韓各國發展的差異，成果已集結在國際期刊 *Politics & Gender* 發表。2021 年 5 月則與婦女研究室合辦「21 世紀的亞洲戀曲——親密關係裡的性別、國族與階級」論壇，聚焦在東亞社會中親密關係的性別、國族與階級議題，在三個國家、不同族群與不同議題所展開的討論，就中國、泰國、南韓三地的研究進行分享，討論在東亞社會各國相異的文化與社會條件下，親密關係的不同展開與面貌。

#### 四、疫情蔓延下的知識傳播與學術交流

儘管新冠肺炎疫情導致在 2020 年與 2021 年的跨國旅行受阻，各國也實施程度不一的邊境關閉政策或封城令，使國際交流大受阻礙，亞比中心仍透過實體與線上模式，持續舉辦研討會、講座與工作坊。以 2021 年為例，亞比中心邀請 2 位海外學者任客座國際學人，接待了 1 位訪問學者，舉辦了一場國際工作坊、一場跨國綜合座談會、兩門客座國際學人短期課程，並主辦 12 場講座，一共約有 1,300 人參加這些國際交流活動。其中與首爾大學於 7 月 1 日合辦的亞洲遷移工作坊 (NTU-SNU Asian Migration Workshop) 備受好評，來自日本、臺灣、南韓與新加坡的 14 位與會學者，探討亞洲婚姻移民、移工與新冠肺炎疫情對移民的衝擊，與會者達 120 餘人，也引起臺、韓兩校校外移民研究學者的高度關注。此外，亞比中心於 12 月 9 日與東京大學當代日本研究中心 (UTokyo Centre for Contemporary Japanese Studies) 舉辦跨國綜合座談會，其主題為新冠肺炎對臺日兩國社會與家庭造成的衝擊，由臺大、東大兩校教授發表，超過 80 名來自臺、日、香港三地的學者聽眾一同參加。

亞比中心主辦的 12 場講座共有約 850 人透過線上或實體參與，其中有 8 場由海外學人主講，講座內容包



含非正式照護勞動、精神疾病的跨國比較與診斷標準化、亞洲專業技術移民的結構困境、亞洲女性運動現況、柔性外交、新冠肺炎對公民社會的影響、社會經濟不平等現象、近代海外與臺灣華人如何建構公民社會與身分認同、老人照護與東南亞跨國移工的田野經驗。部分講座更錄製成 YouTube 影片，<sup>1</sup> 供社會大眾免費閱聽，擴大臺大的社會參與。亞比中心還與臺大人文社會高等研究院合辦 2 場國際學人講座，邀請在南韓慶熙大學任教的 Alex Taek-Gwang Lee 教授探討臺灣與南韓的民族主義如何受全球資本主義影響，並於 10 月 29 日由周成蔭教授演講「陌生人的骸骨：暴力、悲傷、亞洲移民的親族連線」，這兩場講座約有 120 人參與。

此外，為維持穩定的學術交流與對話，並提供社科院學生國際化課程修習，亞比中心於 2021 年邀請來自美國加州大學戴維斯分校的駱明正 (Ming-Cheng Lo) 教授，與來自美國維拉諾瓦大學的孫志硯 (Chih-Yan Sun) 兩位教授擔任短期客座學人，於臺大社會系提供英文授課的短期課程，分別為「全球化與社會運動」與「跨國移動與不平等的重構」。後者授課期間適逢三級警戒，所以採線上授課，全程於網路公開，每堂課有 60 餘人同時參與。

綜言之，儘管新冠肺炎導致實體的國際研討會受阻，亞比中心也因此有機會嘗試以線上會議或實體／線上混合模式舉辦各式學術交流與國際學人教學活動。因

為線上活動不受地理空間限制，加上工作坊與部分講座以英文進行，這些新的活動形式反而提供更多機會讓國內外的學者朋友線上參與亞比中心的活動，與講者及其他與會者互動，進一步擴大參與對象、促進知識的交流，與各界人士的對話。

## 五、邁向國際、面對公眾

亞比中心目前以東亞比較為研究重點，未來將逐步擴大到東南亞等其他地區。中心成立近五年以來，已逐步搭建了國際合作的平臺。我們與韓國首爾國立大學亞洲中心、日本京都大學亞洲中心 (Asian Studies Unit)、香港中文大學遷移與移動研究中心 (Research Centre on Migration and Mobility, RCMM) 建立穩定合作關係，定期舉辦工作坊與研討會。此外，加拿大多倫多大學亞洲中心、德國杜賓根大學臺灣研究中心 (ERCCT)、澳洲雪梨大學東南亞研究中心 (SSEAC) 也是我們積極合作的夥伴。

本中心計劃在今年推出 podcast 系列，用較為輕鬆的方式與淺白的語言介紹本中心成員與受邀演講學人的研究成果，讓社會大眾免費聆聽，推動社會科學科普及知識的流通。期望未來能有更多學界同仁共同投入比較與跨國研究，也歡迎各界朋友追蹤本中心的臉書，<sup>2</sup> 參與本中心的活動與網絡，一起來「亞比」！



1 亞比中心的 YouTube 頻道為 <https://www.youtube.com/channel/UCDKc0rAyOFGkRIPeTQG6rHg>

2 亞比中心的臉書網址為 <https://www.facebook.com/ntugarc>